[Impressum]

Objekttyp: Group

Zeitschrift: Helvetia: magazine of the Swiss Society of New Zealand

Band (Jahr): 32 (1969)

Heft [4]

PDF erstellt am: 29.05.2024

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

SWISS SOCIETY OF NEW ZEALAND (INC.)

- PATRON: Dr JEAN-PIERRE WEBER, Charge d'Affaire, Embassy of Switzerland, Wellington.
- PRESIDENT: Mr KARL EMIL BISCHOF, P.O. Box 802, Wellington. Telephone, bus. 42-949, res. 46-666.
- VICE-PRESIDENT: Mr A. TRESCH, 55 Ponsonby Road, Karori, Wellington. Telephone 767-976.
- SECRETARY-TREASURER: Mrs RUTH MESSMER, 15 Fortification Road, Wellington. Telephone 886-249.
- EDITING COM:AITTEE OF THE HELVETIA: Mr A. BILAND, Te Rapa, R.D. 8, Frankton. Telephone 88-794 Hamilton and Messrs H. OETTLI, R.D. 4, Hamilton, Telephone EUR 813 Hamilton exchange; W. RISI, Telephone 8476 Ngaruawahia and E. STUDER, Telephone 57-360 Hamilton.

 All contributions for the Helvetia and changes of address by the 10th of each month please.
- AUCKLAND SWISS CLUB.—President: Mr KURT HIRZEL, 25A Aramoana Avenue, Devonport, Auckland. Telephone 497-665. Secretary: Mrs URSULA BOECKLI, 21 Frater Avenue, Milford.
- HAMILTON SWISS CLUB.—President: Mr JOHN VILLIGER, R.D. 1, Morrinsville. Telephone 721 Kiwitahi. Secretary: Mrs M. T. RISI, P.O. Box 23, Ngaruawahia. Telephone 8476.
- WELLINGTON SWISS CLUB.—President: Mr WERNER FRICK, 6 Apuka Street, Brooklyn, Wellington. Telephone 552-786 (Res.), 899-292 (Bus.). Secretary: Mrs LOTTI NAPP, 61 Pembroke Road, Wellington W2. Telephone 575-594.
- CHRISTCHURCH SWISS CLUB.—President: Mrs J. SLACK, 24 Larch Place, Christchurch 5. Telephone 599-483. Secretary: Mr W. PUENTENER, 47 Waiau Street, Christchurch 2. Telephone 383-192.
- TARANAKI SWISS SOCIAL CLUB.—President: Mr LEN CHAMBERLAIN, Kapuni. Telephone 134A Kaponga. Secretary: Mr RAYMOND WALDVOGEL, R.D. 28, Manaia. Telephone 266A.
- RIFLE MASTERS.—Swiss Society: Mr HANS OETTLI, R.D. 4, Hamilton, Telephone EUR 813
 Hamilton exchange. Auckland Swiss Club: Mr HANS ENZLER, Telephone 659-183
 Auckland. Hamilton Swiss Club: Mr WALTER UNTERNAEHRER, 14 Hinau Street,
 Frankton. Telephone 79-520. Taranaki Swiss Social Club: Mr TED NAPFLIN,
 Telephone 77-K, Kaponga.
- NEW ZEALAND DELEGATE TO THE AUSLANDSCHWEIZERKOMMISSION IN BERNE: ARNOLD BILAND.